



iPad

Önemli Ürün
Bilgileri Kılavuzu

Bu **Önemli Ürün Bilgileri Kılavuzu**, iPad için bir yıllık sınırlı garantinin yanı sıra güvenliğe, kullanıma, yasal düzenlemelere, yazılım lisansına ilişkin bilgileri ve atma ve geri dönüşüm bilgilerini içerir.

Çevreyle ilgili diğer bilgiler için şu adresteki *iPad Kullanma Kılavuzu*'na bakın: support.apple.com/tu_TU/manuals/ipad



Yaralanmalardan kaçınmak için iPad'i kullanmadan önce aşağıdaki tüm güvenlik bilgilerinizi ve çalıştırma yönergelerini okuyun. Ayrıntılı çalıştırma yönergeleri için, iPad'inizde help.apple.com/ipad adresini ziyaret ederek veya Safari'deki iPad Kullanma Kılavuzu yer işaretini kullanarak *iPad Kullanma Kılavuzu*'nu okuyun. *iPad Kullanma Kılavuzu*'nun indirilebilir sürümü ve bu **Önemli Ürün Bilgileri Kılavuzu**'nun en son sürümü için şu adresi ziyaret edin: support.apple.com/tu_TU/manuals/ipad

Önemli Güvenlik ve Kullanım Bilgileri

UYARI: Bu güvenlik yönergelerine uyulmaması yangına, elektrik çarpmasına veya başka yaralanmalara neden olabilir ya da iPad'e veya diğer eşyalara hasar verebilir.

iPad'in Taşınması ve Kullanımı iPad hassas bileşenler içerir. iPad'i düşürmeyin, parçalarına ayırmayın, içini açmayın, çarpmayın, bükmeyin, şeklini bozmayın, delmeyin, kesmeyin, mikrodalga fırına koymayın, yakmayın, boyamayın veya içine yabancı nesnelere sokmayın.

Sudan ve Islak Yerlerden Kaçınma iPad'i yağmur altında veya lavaboların ya da diğer ıslak yerlerin yakınında kullanmayın. iPad'in üzerine yiyecek veya sıvı dökülmemesine dikkat edin. iPad'in ıslanması durumunda tüm kablolarını çıkarın, temizlemeden önce iPad'i kapatın (Uyut/Uyandır düğmesini basılı tutun ve ardından ekrandaki sürgüyü kaydırın) ve yeniden açmadan önce tam olarak kurumasını bekleyin. iPad'i, mikrodalga fırın veya saç kurutma makinesi gibi harici bir ısı kaynağıyla kurutmaya denemeyin. Sıvı kaynaklarına maruz kalma nedeniyle hasar görmüş bir iPad tamir edilemez.

iPad'in Onarılması veya Üzerinde Değişiklik Yapılması iPad'i kendiniz onarmayı veya üzerinde değişiklik yapmayı asla denemeyin. iPad'in sökülmesi garanti kapsamında olmayan bir hasara neden olabilir. iPad, iPad Wi-Fi + 3G modellerdeki

SIM kartı ve SIM tepsi dışında kullanıcı tarafından tamir edilebilir hiçbir parça içermez. Servis, yalnızca bir Apple yetkili servis sağlayıcı tarafından verilmelidir. iPad herhangi bir sıvıya temas ederse, delinirse veya sert bir şekilde düşerse Apple yetkili servis sağlayıcıya götürüne dek onu kullanmayın. Servis bilgileri için, iTunes'daki Yardım menüsünden iPad Yardım'ı seçin veya şu adrese gidin: www.apple.com/support/ipad/service

Pilin Değiştirilmesi iPad'deki şarj edilebilir pil, yalnızca Apple veya bir Apple yetkili servis tarafından değiştirilmelidir. Pil değiştirme servisi hakkında daha fazla bilgi için şu adrese gidin: www.apple.com/tu/batteries/replacements.html

iPad'in Şarj Edilmesi iPad'i şarj etmek için yalnızca Apple 10W USB güç adaptörüyle veya USB 2.0 standardıyla uyumlu başka bir aygıtta yüksek güçte bir USB kabıyla Apple Dock bağlayıcı - USB kablosunu, iPad ile çalışmak üzere tasarlanmış başka bir Apple markalı ürünü veya aksesuarı veya Apple'in "Works with iPad" logosunu kullanma sertifikasına sahip üçüncü parti bir aksesuarı kullanın.

iPad ile birlikte kullanmadan önce tüm ürünlerin ve aksesuarların tüm güvenlik yönergelerini okuyun. Apple, üçüncü parti aksesuarların çalışmasından veya güvenlikle ilgili ve yasal standartlara uygunluğundan sorumlu değildir.

iPad'i şarj etmek için Apple 10W USB güç adaptörünü kullanıyorsanız, fişi elektrik prizine takmadan önce güç adaptörünün tüm parçalarının takılı olduğundan emin olun. Ardından Apple 10W USB güç adaptörünü prize sıkıca takın. Apple 10W USB güç adaptörünü ıslak elle takmayın veya çıkarmayın.

Apple 10W USB güç adaptörü normal kullanım sırasında ısınabilir. Apple 10W USB güç adaptörünün çevresinde her zaman yeterli havalandırma olmasını sağlayın ve dikkatli tutun. Aşağıdaki durumlardan biri meydana gelirse Apple 10W USB güç adaptörünün fişini çekin:

- Güç kablosu veya fişi yıpranmış veya hasar görmüşse.
- Adaptör yağmura, sıvıya veya aşırı neme maruz kalmışsa.
- Adaptör kasası hasar görmüşse.
- Adaptörün servis veya tamir gerektirdiğini düşünüyorsanız.
- Adaptörü temizlemek istiyorsanız.

İşitme Hasarlarından Korunma Alıcı, kulaklık veya dinleme başlığı çok yüksek ses düzeylerinde kullanılırsa kalıcı işitme kayıpları ortaya çıkabilir. Yalnızca aygıtınızla uyumlu alıcıları, kulaklıkları veya dinleme başlıklarını kullanın. Kulduğunuz herhangi bir şey takmadan önce sesi açın ve ses yüksekliğini denetleyin. Yüksek sesle dinlerken kulaklarınız sese alışarak sizi rahatsız etmezken, diğer taraftan

kulaklarınıza zarar veriyor olabilir. Kulaklarınızda çınlama olursa veya konuşma sesleri boğuk gelmeye başlarsa, dinlemeyi bırakın ve işitme duyunuzun kontrol ettirin. Ses ne kadar yüksekse işitme duyunuzun etkilenmesi o kadar kısa sürer. İşitme uzmanları işitme duyunuzun korumanız için aşağıdakileri önermektedir:

- Alıcıyı, kulaklığı veya dinleme başlığını yüksek sesle kullanma sürenizi sınırlayın.
- Gürültülü ortamları bastırmak için ses yüksekliğini açmayın.
- Yakınızdaki konuşan kişileri duyamıyorsanız, sesi kısın.

iPad'de maksimum ses sınırını ayarlama hakkında bilgi için, *iPad Kullanma Kılavuzu*'na bakın.

Sürüş Güvenliği iPad'i; bir aracı veya bisikleti sürerken, tek başına veya kulaklıkla (tek kulağınıza takılı olsa dahi) kullanmanızı önerilmeye ve kimi bölgelerde bu durum yasa dışıdır. Araç veya bisiklet sürdüğünüz bölgelerde iPad gibi taşınabilir aygıtların kullanılması hakkındaki kanunları ve mevzuatı öğrenin ve bunlara uyun. Aracı veya bisikleti sürerken dikkatli olun. Sürüş sırasında iPad'i kullanmaya karar verirsiniz, aşağıdaki standart kuralları aklınızda bulundurun:

- **Tüm dikkatinizi aracı veya bisikleti kullanmaya ve yola verin.** Sürüş sırasında taşınabilir bir aygıtın kullanılması dikkatinizi dağıtabilir. Herhangi türden bir aracı sürerken veya tüm dikkatinizi vermeniz gereken bir iş yaparken; dikkatinizi dağıtıyorsa ve sürme koşulları gerektiriyorsa aracı kenara çekip park edin.
- **Araç kullanırken e-posta göndermeyin, not almayın, telefon numarası aramayın veya dikkatinizi vermeniz gerektirecek başka bir şey yapmayın.** E-postaları düzenlemek veya okumak, yapılacaklar listesi hazırlamak veya adres defterinizde numara aramak dikkatinizi asıl sorumluluğunuzdan, güvenli şekilde araç kullanmaktan başka bir yere çeker.

Güvenli Yön Bulma iPad'inizin harita, sayısal pusula istikametleri, yol tarifleri veya konuma dayalı yön bulma yardımı sağlayan uygulamaları varsa, bu uygulamalar yalnızca temel yön bulma yardımı için kullanılmalı ve kesin yer, yakınlık, mesafe veya yön tespitinde bunlara güvenilmemelidir.

Apple tarafından sağlanan haritalar, sayısal pusula, yol tarifi ve konuma dayalı uygulamalar üçüncü partiler tarafından toplanan veriler ve sağlanan servisler dayanmaktadır. Bu veri servisleri değişikliğe uğrayabilir ve tüm coğrafi bölgelerde kullanılabilir, bu da haritaların, sayısal pusula istikametlerinin, yol tariflerinin veya konuma dayalı bilgilerin bulunmamasına, yetersiz veya eksik olmasına neden olabilir.

iPad, sağ üst köşesinde bulunan dahili bir sayısal pusula içerir. iPad Sayısal pusula istikametlerinin doğruluğu; manyetik veya diğer çevresel parazitlerden olumsuz şekilde etkilenbilir. Asla yön bulma konusunda bir tek sayısal pusulaya güvenmeyin. iPad'de verilen bilgileri çevrenizle karşılaştırın ve uyumsuzlukları çözmek için tabela ve işaretlere uyun.

Hava Yastığı Olan Araçlar İçin Hava yastıkları büyük bir kuvvetle şişer. iPad veya aksesuarlarını hava yastığının üzerindeki alana veya hava yastığının açıldığı alana koymayın.

Nöbetler, Geçici Bilinç Kaybı ve Göz

Yorgunluğ İnsanların az bir kısmı, oyun oynarken veya video seyrederken olduğu gibi yanıp sönen ışığı veya ışık desenlerine maruz kaldıklarında (daha önce başlarına hiç gelmemiş olsa bile) geçici bilinç kaybına uğrayabilir veya nöbet geçirebilir. Daha önce nöbet geçirdiyeniz veya geçici bilinç kaybına uğradıysanız ya da aile geçmişinizde böyle olaylar varsa, iPad'inizde oyun oynamadan veya video izlemeyen önce bir hekime danışmalısınız. Baş ağrısı, geçici görme kaybı, göz yorgunluğu, kasılma, göz veya kas seğirmesi, bilinç kaybı, istemsiz hareketler veya yer ve zaman kavramlarının kaybı gibi belirtiler yaşarsanız, iPad kullanımına son verin ve bir hekime başvurun. Baş ağrısı, geçici bilinç kaybı, nöbet ve göz yorgunluğu riskinden kaçınmak için iPad'i uzun süre kullanmaktan kaçının, gözünüze belli bir mesafede tutun, iyi aydınlatılmış bir odada kullanın ve sık sık mola verin.

Cam Parçalar iPad ekranının dış kapağı camdan yapılmıştır. iPad sert bir yüzeye düşerse veya büyük bir darbe alırsa bu cam kırılabilir. Cam kırılır veya çatlırsa, cama dokunmayın veya kırık camı almaya çalışmayın ve iPad kullanımına son verin. Yanlış veya kötü kullanım nedeniyle kırılan camlar garanti kapsamında değildir. Cam, Apple veya Apple yetkili servis sağlayıcı tarafından değiştirilene kadar iPad'i kullanmayın.

Boğulma Tehlikesi iPad, küçük çocukların boğulmasına neden olabilecek küçük parçalar içerir. iPad'i ve aksesuarlarını küçük çocuklardan uzak tutun.

Yinelenen Hareketler iPad'de yazmak veya oyun oynamak gibi yinelenen etkinlikleri gerçekleştirirken ellerinizde, kollarınızda, omuzlarınızda, boynunuzda veya vücudunuzun diğer kısımlarında ara sıra rahatsızlık hissedebilirsiniz. Sık sık mola verin ve böyle bir kullanım sırasında veya sonrasında rahatsızlık hissederseniz, kullanmayı kesin ve bir hekime görünün.

iPad'in Tutulması iPad'i birçok farklı şekilde tutabilir ve kullanabilirsiniz. iPad'i kullanırken rahat bir duruş bulunması ve sık sık mola verilmesi çok önemlidir. Kullanım sırasında iPad'i desteklemek için dizlerinizi veya bir masaya ya da bir dock aksesuarını kullanın.

Patlama Riski Olan Ortamlar Patlama riskinin olduğu bir ortamdayken iPad'i kapatın (Uyut/ Uyandır düğmesini basılı tutup ardından ekrandaki sürgüyü kaydırın). iPad'i şarj etmeyin ve tüm işaretlere ve yönergelere uyun. Böyle alanlarda meydana gelen kıvılcımlar ciddi yaralanmalara, hatta ölüme sonuçlanan patlama veya yangına neden olabilir.

Patlama riski olan alanlar her zaman olmamakla birlikte genellikle açık bir şekilde belirtilir. Patlama riski olan alanlar arasında şunlar sayılabilir: yakt alanlar (benzin istasyonları gibi), teknelerin alt güverteleri, yakt veya kimyasal madde aktarma veya depolama tesisleri, sıvılaştırılmış petrol gazı (propan veya butan gibi) kullanan taşıtlar, havanın kimyasal madde veya parçacık (tane, toz veya metal tozu gibi) içerdiği alanlar ve aracınızın motorunu kapatmanızı söylenen diğer tüm alanlar.

Bağlayıcıların ve Kapıların Kullanımı Asla bir bağlayıcıyı, bir kapıya zorlayarak takmaya çalışmayın. Kapının önünde engel olup olmadığını bakın. Eğer bağlayıcıyı ve kapı, makul bir kolaylıkla birbirine oturmuyorsa muhtemelen birbirine uyumlu değildir. Bağlayıcının kapıya uydüğundan ve bağlayıcıyı kapıya uygun yönde taktığınızdan emin olun.

iPad'in Kabul Edilebilir Sıcaklıklarda

Tutulması iPad'i sıcaklığın 0° ile 35° C arasında olduğu yerlerde çalıştırın. Daha düşük veya yüksek sıcaklıklar geçici olarak pil ömrünü kısaltabilir veya iPad'in doğru şekilde çalışmasına geçici olarak engel olabilir. iPad'i kullanırken aşırı sıcaklık veya nem değişikliklerinden kaçının, aksi takdirde iPad'in üzerinde veya içinde buğu oluşabilir.

iPad'i sıcaklığın -20° ile 45° C arasında olduğu yerlerde saklayın. iPad'i otomobillerde bırakmayın çünkü park edilmiş otomobillerde bu sıcaklık aralığı aşılabilir.

iPad'i kullanırken veya pili şarj ederken iPad'in ısınması normaldir. iPad'in dış yüzeyi, ısıyı aygıtın içinden dışarıdaki daha serin havaya doğru aktaran soğutucu bir yüzey işlevi görür.

iPad'in Dışının Temiz Tutulması Dış görünüşünü korumak için iPad'inizi dikkatli kullanın. Çizilmesinden veya aşınmasından endişe ediyorsanız, ayrıca satılan kılıflardan birini kullanabilirsiniz. iPad'i temizlemek için, tüm kablolarını çıkarın ve iPad'i kapatın (Uyut/Uyandır düğmesini basılı tutup ekrandaki sürgüyü kaydırın). Ardından yumuşak, az nemli, tüy bırakmayan bir bezle silin. Açıklıkların nemlenmesinden kaçın. iPad'i temizlemek için cam temizleyiciler, evde kullanılan temizlik maddeleri, püskürtmeli temizleyiciler, çözücü maddeler, alkol, amonyak veya aşındırıcı maddeler kullanmayın. iPad ekranı yağ geçirmeyen bir kaplamaya sahiptir; ellerinizin ekranda bıraktığı yağ izini silmek için

iPad ekranını yumuşak, tüy bırakmayan bir bezle silin. Bu kaplamanın yağ geçirmeme yeteneği zaman içerisinde normal kullanımla azalacaktır ve ekranı aşındırıcı malzemelerle ovarak temizlemek, kaplamanın etkisini daha da azaltacak ve ekranınızı çizebilecektir.

Radyo Frekansı Enerjisine Maruz Kalma iPad, telsiz vericileri ve alıcıları içerir. iPad açıkken antenleriyle radyo frekansı (RF) enerjisi alır ve gönderir. Wi-Fi ve Bluetooth® antenleri, Apple logosunun arka tarafından bulunmaktadırlar. iPad test edilmiştir ve Wi-Fi ile Bluetooth işlemleri için maruz kalmaya dair SAR (özgül emilim oranı) koşullarını karşılamaktadır.

Cep telefonu anteni; iPad Wi-Fi + 3G'nin üst kenarında, en alttaki Ana Ekran düğmesinin karşı tarafında bulunur. En iyi taşınabilir aygıt performansını sağlamak ve maruz kalınan RF enerjisinin FCC, IC ve Avrupa Birliği standart kurallarını aşmadığından emin olmak için şu yönergelere ve önlemlere daima uyun: Aygıtı, cep telefonu anteni (aygıtın üst tarafındaki siyah kenarın altında bulunur) vücudunuzdan veya diğer nesnelere uzak olacak şekilde tutun.

iPad; Amerika Birleşik Devletleri Federal İletişim Komisyonu (FCC), Kanada'daki Industry Canada (IC), Japonya'daki düzenleyici kuruluşlar, Avrupa Birliği ve diğer ülkeler tarafından belirlenen RF enerjisine maruz kalma sınırlarına uyacak şekilde tasarlanmış ve üretilmiştir. Maruz kalma standardı, özgül soğurma oranı veya SAR olarak bilinen bir ölçüm birimi kullanır. iPad'e uygulanan ve FCC tarafından konan SAR sınırı kilogram başına 1,6 vattır (W/kg); Industry Canada tarafından konan sınır 1,6 W/kg ve Avrupa Birliği Konseyi tarafından konan sınır ise 2,0 W/kg'dır. SAR testleri, iPad ile tüm frekans bantlarında onaylanan en yüksek güç düzeyi iletilerek, bu kurumlardan belirlenen standart çalışma pozisyonları kullanılarak yapılır. SAR her frekans bandında onaylanan en yüksek güç düzeyinde belirlenmişse de, iPad'in çalışma sırasındaki gerçek SAR düzeyi maksimum değerinin çok altında olabilir çünkü iPad, hücresel iletim gücünü kısmen yönüne ve kablosuz şebekenin yakınlığına göre ayarlar. Genel olarak bir cep telefonu baz istasyonuna ne kadar yakınsanız hücresel iletim gücü de o kadar düşük olacaktır.

iPad test edilmiştir¹ ve hücresel işlemler için FCC'nin, IC'nin ve Avrupa Birliğinin RF'e maruz kalma

¹ Aygıt, FCC OET Bülteni 65, Ek C (Basım 01-01) ve IEEE 1528-2003 ve Canada RSS 102'de belirtilen ölçüm standartlarına ve prosedürlerine göre Compliance Certification Services Fremont, CA tarafından test edilmiştir. iPad, Elektromanyetik Alanlara Maruz Kalma Sınırlaması [1999/519/EC] hakkındaki 12 Temmuz 1999 tarihli Avrupa Konseyi Önerisine bağlıdır.

standart kurallarını karşılamaktadır. Doğrudan vücuda temas halinde test edildiğinde, iPad'in her frekans bandı için maksimum SAR değeri aşağıda özetlenmektedir:

FCC ve IC SAR

Frekans Bandı (MHz)	FCC ve IC 1g SAR Sınırı (W/kg)	En Yüksek Değer (W/kg)
Model A1395		
2400-2483,5	1,6	0,99
5150-5250	1,6	0,84
5250-5350	1,6	0,78
5500-5700	1,6	0,82
5725-5850	1,6	0,58
Model A1396		
824-849	1,6	1,18
1850-1910	1,6	1,19
2400-2483,5	1,6	1,07
5150-5250	1,6	0,79
5250-5350	1,6	0,82
5500-5700	1,6	0,68
5725-5850	1,6	0,62

AB SAR

Bant	Frekans Bandı (MHz)	Avrupa Birliği 10g SAR Sınırı (W/kg)	En Yüksek Değer (W/kg)
Model A1395			
Wi-Fi 2,4 GHz	2400-2483,5	2	0,69
Wi-Fi 5 GHz	5150-5350	2	0,79
	5470-5725	2	0,95
Model A1396			
EGSM 900	880,2-914,8	2	0,84
GSM 1800	1710-1784,8	2	0,93
UMTS Bandı VIII	880-915	2	0,98

Bant	Frekans Bandı (MHz)	Avrupa Birliği 10g SAR Sınırı (W/kg)	En Yüksek Değer (W/kg)
UMTS Bandı I	1922,4-1977,6	2	0,95
Wi-Fi 2,4 GHz	2400-2483,5	2	0,70
Wi-Fi 5 GHz	5150-5350	2	0,69
	5470-5725	2	0,72

iPad'i kablosuz iletişim modunda kullandığınız süreyi sınırlayarak (çünkü süre kişinin maruz kalma miktarında bir etmemdir) ve vücudunuzla iPad arasında daha fazla mesafe bırakarak (ve mesafe arttıkça maruz kalma düzeyi çarpıcı şekilde düşer) maruz kalma miktarınızı daha da sınırlayabilirsiniz.

Ek Bilgiler RF enerjisine maruz kalma hakkında FCC'den daha fazla bilgi almak için, şu adrese gidin: www.fcc.gov/oet/rfsafety

FCC ve ABD Gıda ve İlaç Dairesi (FDA) de, cep telefonlarının güvenliği hakkında sorulara yanıt vermek üzere www.fda.gov/Radiation-EmittingProducts/default.htm adresinde bir tüketici web sitesi sağlamaktadır. Güncellemeler için web sitesini düzenli olarak kontrol edin.

RF enerjisine maruz kalmayla ilişkili bilimsel araştırmalar hakkında bilgi için, Dünya Sağlık Örgütü'nün şu adresteki EMF araştırma veri tabanına bakın: www.who.int/emf

Radyo Frekansı Paraziti Elektronik aygıtların radyo frekansı yayımları diğer elektronik aygıtların çalışmasını olumsuz etkileyerek onların kusurlu çalışmasına neden olabilir. iPad; ABD, Kanada, Avrupa Birliği ve Japonya gibi ülkelerdeki radyo frekansı yayımlarını düzenleyen kurallara uyacak şekilde tasarlanmış, test edilmiş ve üretilmiş olmasına rağmen, iPad'deki kablosuz vericiler ve elektrik devreleri diğer elektronik aygıtlarda parazite neden olabilir. Bu yüzden, lütfen aşağıdaki önlemleri alın:

Uçaklar Uçakta seyahat ederken iPad kullanılması yasaklanmıştır. iPad'in kablosuz vericilerini kapatmak üzere Uçak Modu özelliğini kullanma hakkında daha fazla bilgi için *iPad Kullanma Kılavuzu*'na bakın.

Araçlar iPad'in radyo frekansı yayımları motorlu araçlardaki elektronik sistemleri etkileyebilir. Kendi aracınıza ilişkin olarak bunu üreticisinden veya temsilcisinden kontrol edin.

Kalp Pilleri Health Industry Manufacturers Association, kalp pilinde parazit yapması ihtimaline karşı, elde taşınabilen kablosuz telefon ile kalp pili arasında en az 15 cm mesafe olmasını önermektedir. Kalp pili olan kişiler:

- Kablosuz cihaz açıkken, iPad'i *her zaman* kalp pilinden 15 cm'den daha uzakta tutmalıdır.

Parazit olduğundan şüphelenmek için nedeniniz varsa, iPad'i hemen *kapatın* (Uyut/Uyandır düğmesini basılı tutup ekrandaki sürgüyü kaydırın).









Diğer Tıbbi Cihazlar Başka bir kişisel tıbbi cihaz kullanıyorsanız, iPad'in radyo frekansı yayımlarına karşı yeterli şekilde korunup korunmadığını belirlemek için cihazın üreticisine veya hekiminize danışın.






Sağlık Tesisleri Hastaneler ve sağlık tesisleri, özellikle harici radyo frekansı yayımlarına karşı hassas ekipman kullanıyor olabilirler. Görevliler veya asılı tabelalar tarafından böyle bir şekilde talimat verildiğinde iPad'i kapatın.

İnflak Bölgeleri ve Uyarı Asılı Yerler İnflak işlemlerine parazit yapmaktan kaçınmak için "İnflak bölgesi"ndeyseniz veya "Çift yönlü telsizleri kapatın" uyarısı asılı yerlerde iPad'i kapatın. Tüm tabela ve yönergelere uyun.

Certification and Compliance

See iPad for the certification and compliance marks specific to that device. To view, choose Settings > General > About > Regulatory.

Australia New Zealand	Model A1395  N122 Z844	Model A1396  N122 Z844
U.S.	 Model A1395 FCC ID: BCGA1395 Model A1396 FCC ID: BCGA1396	
Canada	Model A1395 IC: 579C-A1395 Meets ICES-003 Model A1396 IC: 579C-A1396 Meets ICES-003	
EU	Model A1395  0984  Model A1396  0682 	
U.A.E.	Model A1395 TRA ID: 0016472/08 TA: ER0059973/11	Model A1396 TRA ID: 0016472/08 TA: ER0059974/11
South Africa	Model A1395  TA-2010/2094 Approved	Model A1396 TA-2010/2093 Approved

Russia	 ME67	Singapore	Complies with IDA Standards DB00063
Japan	 Model A1395 R003YWA110064 R003YWA110066 R003XWA110065 R003WWA110067  Model A1396 R202XY11568531 R202MW11568531 R202WW11568531 R202WW115685311 R202XW11568531 R202YW11568531 AD 11-0002 202		
Philippines	 Model A1395 NTC Type Approval No: ESD-1105254C	 Model A1396 NTC Type Approval No: ESD-GE-C-1100612	
Thailand	Model A1396 CLASS B NBTC ID: B38131-11-0242		
Indonesia	Model A1395 16GB: 19190/SDPP1/2011 32GB: 19189/SDPP1/2011 64GB: 19110/SDPP1/2011 PLG. ID: 2597	Model A1396 16GB: 19277/SDPP1/2011 32GB: 19222/SDPP1/2011 64GB: 19165/SDPP1/2011 PLG. ID: 2597	

Important: Changes or modifications to this product not authorized by Apple could void the EMC and wireless compliance and negate your authority to operate the product. This product has demonstrated EMC compliance under conditions that included the use of compliant peripheral devices and shielded cables between system components. It is important that you use compliant peripheral devices and shielded cables between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, televisions, and other electronic devices.

FCC Compliance Statement

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur

in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Wireless Radio Use: This device is restricted to indoor use when operating in the 5.15 to 5.25 GHz frequency band. Cet appareil doit être utilisé à l'intérieur.

Canadian Compliance Statement

Complies with the Canadian ICES-003 Class B specifications. Cet appareil numérique de la Classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. This device complies with RSS 210 of Industry Canada. This Class B device meets all the requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations. Cet appareil numérique de la Classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Cet appareil est conforme aux normes CNR exemptes de licence d'Industrie Canada. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris celles susceptibles de provoquer un fonctionnement non souhaité de l'appareil.

European Community Compliance Statement

The equipment complies with the RF Exposure Requirement 1999/519/EC, Council Recommendation of 12 July 1999 on the limitation of exposure of the general public to electromagnetic fields (0–300 GHz). This wireless device complies with the R&TTE Directive.

EU Declaration of Conformity

Български Apple Inc. декларира, че това устройство с клетъчен, Wi-Fi и Bluetooth предавател е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими правила на Директива 1999/5/EC.

Česky Společnost Apple Inc. tímto prohlašuje, že toto mobilní zařízení s technologií Wi-Fi a Bluetooth vyhovuje základním požadavkům a dalším příslušným ustanovením směrnice 1999/5/ES.

Dansk Undertegnede Apple Inc. erklærer herved, at følgende udstyr cellular, Wi-Fi og Bluetooth overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Deutsch Hiermit erklärt Apple Inc., dass sich Mobiltelefon, Wi-Fi und Bluetooth in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befinden.

Eesti Käesolevaga kinnitab Apple Inc., et see mobiil-, Wi-Fi- ja Bluetooth-seade vastab direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

English Hereby, Apple Inc. declares that this cellular, Wi-Fi, and Bluetooth device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Español Por medio de la presente Apple Inc. declara que este dispositivo celular, Wi-Fi y Bluetooth cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Ελληνικά Με την παρούσα, η Apple Inc. δηλώνει ότι αυτή η συσκευή κινητού, Wi-Fi και Bluetooth συμμορφώνεται προς τις βασικές απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 1999/5/ΕΚ.

Français Par la présente Apple Inc. déclare que l'appareil cellulaire, Wi-Fi, et Bluetooth est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Islenska Apple Inc. lýsir því hér með yfir að þetta tæki, sem er farsími, þráðlaus og með blátannartækni (e: cellular, Wi-Fi and Bluetooth,) fullnægir lágmarkskröfum og öðrum viðeigandi ákvæðum Evróputilskipunar 1999/5/EC.

Italiano Con la presente Apple Inc. dichiara che questo dispositivo cellulare, Wi-Fi e Bluetooth è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Latviski Ar šo Apple Inc. deklarē, ka cellular, Wi-Fi un Bluetooth ierice atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Lietuvių Šiuo „Apple Inc.“ deklaruojama, kad korinis, „Wi-Fi“ ir „Bluetooth“ ryšio įrenginys atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Magyar Alulírott, Apple Inc. nyilatkozom, hogy a mobil, Wi-Fi és Bluetooth megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

Malti Hawnhekk, Apple Inc., jiddikjara li dan Wi-Fi, & Bluetooth jikkonforma mal-htigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn rilevanti li hemm fid-Direttiva 1999/5/EC.

Nederlands Hierbij verklaart Apple Inc. dat het toestel cellular, Wi-Fi, en Bluetooth in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Norsk Apple Inc. erklærer herved at dette mobiltelefon-, Wi-Fi- og Bluetooth-apparatet er i samsvar med de grunnleggende kravene og øvrige relevante krav i EU-direktivet 1999/5/EF.

Polski Niniejszym Apple Inc. oświadczam, że ten telefon komórkowy, urządzenie Wi-Fi oraz Bluetooth są zgodne z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Português Apple Inc. declara que este dispositivo móvel, Wi-Fi e Bluetooth está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Română Prin prezenta, Apple Inc. declară că acest aparat celular, Wi-Fi și Bluetooth este în conformitate cu cerințele esențiale și cu celelalte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE.

Slovensko Apple Inc. izjavlja, da so celične naprave ter naprave Wi-Fi in Bluetooth skladne z bistvenimi zahtevami in ostalimi ustreznimi določili direktive 1999/5/ES.

Slovensky Apple Inc. týmto vyhlasuje, že toto mobilné, Wi-Fi & Bluetooth zariadenie spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Suomi Apple Inc. vakuuttaa täten, että tämä matkapuhelin-, Wi-Fi- ja Bluetooth-tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Svenska Härmed intygar Apple Inc. att denna mobiltelefon-, Wi-Fi-, och Bluetooth-enhet står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

A copy of the EU Declaration of Conformity is available at: www.apple.com/euro/compliance

iPad Wi-Fi + 3G can be used in the following countries:

AT	BG	BE	CY	CZ	DK	EE	FI	FR	DE	GR	HU
IE	IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL
ES	SE	GB	IS	LI	NO	CH					

European Community Restrictions

Français Pour usage en intérieur uniquement. Consultez l'Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP) pour connaître les limites d'utilisation des canaux 1 à 13. www.arcep.fr

Japan Compliance Statement— VCCI Class B Statement

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラス B 情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用されることを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱をしてください。

この製品は、周波数帯域 5.15～5.25GHz で動作しているときは、屋内においてのみ使用可能です。



Taiwan Wireless Statements

無線設備の警告聲明

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

減少電磁波影響，請妥適使用。

如有這頻率：

於 5.25GHz 至 5.35GHz 區域內操作之
無線設備的警告聲明

工作頻率 5.250 ~ 5.350GHz 該頻段限於室內使用。

警告

本電池如果更換不正確會有爆炸的危險
請依製造商說明書處理用過之電池

中国

有毒或 有害物质	零部件				
	电路板	显示屏	电池组	附件	电源 适配器
铅 (Pb)	X	X	X	X	X
汞 (Hg)	0	0	0	0	0
镉 (Cd)	0	0	0	0	0
六价铬 (Cr, VI)	0	0	0	0	0
多溴联苯 (PBB)	0	0	0	0	0
多溴二苯醚 (PBDE)	0	0	0	0	0

0: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求以下。

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T 11363-2006 规定的限量要求。

根据中国电子行业标准 SJ/T11364-2006 和相关的中国政府法规, 本产品及其某些内部或外部组件上可能带有环保使用期限标识。取决于组件和组件制造商, 产品及其组件上的使用期限标识可能有所不同。组件上的使用期限标识优先于产品上任何与之相冲突的或不同的环保使用期限标识。



Atma ve Geri Dönüşüm Bilgileri

Apple'in geri dönüşüm programı hakkında bilgi için, şu adrese gidin: www.apple.com/recycling

Deutschland: Dieses Gerät enthält Batterien. Bitte nicht in den Hausmüll werfen. Entsorgen Sie dieses Gerätes am Ende seines Lebenszyklus entsprechend der maßgeblichen gesetzlichen Regelungen.

Nederlands: Gebruikte batterijen kunnen worden ingeleverd bij de chemokar of in een speciale batterijcontainer voor klein chemisch afval (kca) worden gedeponeerd.

Türkiye: EEE yönetmeliğine (Elektrikli ve Elektronik Eşyalarda Bazı Zararlı Maddelerin Kullanımının Sınırlanmasında Dair Yönetmelik) uygundur.

警告: 請勿戳刺或焚燒。此電池不含汞。



廢電池請回收



European Union—Disposal Information: The symbol above means that according to local laws and regulations your product should be disposed of separately from household waste. When this product reaches its end of life, take it to a collection

point designated by local authorities. Some collection points accept products for free. The separate collection and recycling of your product at the time of disposal will help conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment.



Brasil: Informações sobre descarte e reciclagem:

O símbolo acima indica que este produto e/ou sua bateria não devem ser descartadas no lixo doméstico. Quando decidir descartar este produto e/ou sua bateria, faça-o de acordo com as leis e diretrizes ambientais locais. Para informações sobre o programa de reciclagem da Apple, pontos de coleta e telefone de informações, visite www.apple.com/br/environment.

Yazılım Lisans Sözleşmesi

iPad'in kullanılması, şu adreste bulunan Apple ve üçüncü parti yazılım lisansı hükümlerinin kabul edilmesi anlamına gelir: www.apple.com/legal/sla

Apple Bir (1) Yıllık Sınırlı Garanti – iPad

Yalnızca Apple Markalı Ürünler İçindir.

İŞBU GARANTİ İLE TÜKETİCİ KANUNUNUN İLİŞKİSİ İŞBU GARANTİ SİZE ÖZEL HUKUKİ HAKLAR SAĞLAMAKTADIR VE EYALETLEN EYALETE (YA DA ÜLKEYE YA DA VİLAYETE) DEĞİŞEN FARKLI HAKLARIN DA SAHİBİ OLABİLİRSİNİZ. KANUNUN İZİN VERDİKLERİ DİŞİNDA, APPLE, SATIŞ SÖZLEŞMESİNİN UYUMSUZLUĞUNDAN DOĞAN HAKLAR DA DAHİL, SAHİP OLDUĞUNUZ DİĞER HAKLARI HARİÇ TUTMAMAKTA, SINIRLAMAMAKTA YA DA ASKIYA ALMAMAKTADIR. HAKLARINIZI TAM OLARAK ANLAMAK İÇİN, KENDİ ÜLKE, VİLAYET YA DA EYALET HUKUKUNA BAKINIZ.

TÜKETİCİ KANUNU'NU ETKİLEYEN GARANTİ SINIRLAMALARI KANUNUN İZİN VERDİĞİ ÖLÇÜDE İŞBU GARANTİ VE BELİRTİLEN TELAFİ YOLLARI MÜNHASİRDİR VE SÖZLÜ, YAZILI, KANUNİ, AÇIK YA DA ZİMNİ OLSUN DİĞER BÜTÜN GARANTİLERİN, TELAFİ YOLLARININ VE ŞARTLARIN YERİNE GEÇMEKTEDİR. APPLE BELLİ BİR AMAÇ İÇİN OLAN ORTALAMA KALİTE GARANTİSİ İLE UYGUNLUK GARANTİSİ VE GİZLİ AYIPLAR İÇİN OLAN GARANTİLER DE DAHİL, KANUNİ YA DA ZİMNİ GARANTİLERİ KANUNUN İZİN VERDİĞİ ÖLÇÜDE KABUL ETMEMEKTEDİR. BU GARANTİLERİN KABUL EDİLMEMESİNİN MÜMKÜN OLMADIĞI DURUMLARDA, APPLE BU GARANTİLERİN SÜRESİ İLE ÇÖZÜM YOLLARINI VE TERCİH HAKKI APPLE'DA OLMAK ÜZERE AŞAĞIDA BELİRTİLEN TAMİR

VE DEĞİŞTİRME HİZMETLERİNİ İŞBU GARANTİ SÜRESİ İLE SINIRLAMAKTADIR. BAZI EYALETLER (ÜLKELER VE VİLAYETLER), ZIMNİ GARANTİLERİNİN (YA DA ŞARTLARIN) KULLANIM SÜRELERİNİN SINIRLANMASINI KABUL ETMEMEKTEDİR, BU SEBEPLE YUKARIDAKI SINIRLAMA SİZE UYGULANMAYABİLİR.

İŞBU GARANTİYE NELER DAHİLDİR? Apple, orijinal pakette yer alan Apple markalı donanımlar ile aksesuarlarını ("Apple Ürünü"), Apple'ın yayımlanan kullanım kılavuzlarına uygun kullanılmaları halinde, ürünün perakende olarak soldan kullanıcı alıcı tarafından satın alınmasından itibaren BİR (1) YIL süre ile ("Garanti Süresi") teçhizat ve işçilik hatalarına karşı garanti etmektedir. Apple'ın yayımlanan kullanım kılavuzları, teknik şartname, kullanıcı rehberleri ve hizmet iletişimlerinde kullanılan bilgiler dahil fakat bunlarla sınırlı olmaksızın bütün bilgileri kapsamaktadır.

İŞBU GARANTİYE NELER DAHİL DEĞİLDİR? İşbu garanti, Apple donanımı ile paketlene ya da satılsa bile, Apple markalı olmayan donanımlar ile herhangi bir yazılım kapsamamaktadır. Apple'ın dışındaki üreticiler, tedarikçiler ya da yayımcılar size kendi garantilerini verebilir ancak Apple, kanunun izin verdiği ölçüde, ürünlerini "OLDUĞU GİBİ" tedarik etmektedir. Apple tarafından dağıtılan (sistem yazılımı da dahil fakat bunlarla sınırlı olmaksızın) Apple markalı ya da Apple markası dışındaki yazılım işbu garanti kapsamına dahil değildir. Söz konusu yazılımın kullanımı kapsamındaki haklarınız ile ilgili olarak lütfen yazılımın yanında yer alan lisans sözleşmesine bakınız. Apple Ürünü'nün kesintisiz ya da hatasız olarak çalışması ile ilgili olarak, Apple herhangi bir garanti vermemektedir. Apple Ürünü'nün kullanımı ile ilgili talimatların uygulanmamasından kaynaklanan zararlardan Apple sorumlu değildir.

İşbu garanti (a) malzeme ya da işçilik sebebiyle oluşan ayıplardan kaynaklanan arızalar hariç piller ya da kaplamalar gibi zamanla azalmak üzere tasarlanan tüketilebilir parçalar, (b) çizikler, çentikler ve portlardaki plastiğin kırılması dahil olmak fakat bunlarla sınırlı olmamak üzere, kozmetik zararlar, (c) diğer bir ürünle birlikte kullanımdan doğan zararlar, (d) kaza, kötü kullanım, hatalı kullanım, sıvıyla temas, yangın, deprem ya da sair harici etkenlerden doğan zararlar, (e) Apple Ürünü'nün Apple'ın yayımlanan rehber kurallarına uymaksızın kullanımdan doğan zararlar, (f) Apple'ın acentesi ya da bir Apple Yetkili Servis Sağlayıcısı ("AASP") olmayan bir kişi tarafından gerçekleştirilen (yükseltmeler ve güçletmeler de dahil olmak üzere) servisten doğan zararlar, (g) Apple'ın yazılı izni olmaksızın işlev ya da kapasite değişikliği amacıyla modifiye edilen Apple Ürünleri, (h) normal kullanımdan

doğın aşınma ve yıpranmaya nedeniyle oluşan ya da Apple Ürünü'nün normal yaşlanmasının neden olduğu sair arızalar ya da (i) seri numarası silinmiş ya da okunmaz hale gelmiş Apple Ürünleri için geçerli değildir.

ÖNEMLİ SINIRLAMA Apple, kendisinin ya da Yetkili Distribütörünün Apple Ürünü'nü ilk kez satmış olduğu ülkeye verilen garanti hizmetini sınırladabilir.

SORUMLULUKLARININ İÇERİĞİN KORUNMASI VE OLASI İŞLETİM ARIZALARINA KARŞI TEDBİR OLARAK, APPLE ÜRÜNÜNÜN SAKLAMA ORTAMINDA BULUNAN BİLGİLERİN PERİYODİK OLARAK YEDEK KOPYALARINI ALMANIZ GEREKMEKTEDİR.

Garanti hizmetini almadan önce, Apple ya da acenteleri satın alma bilgilerinizi sunmanızı, olası sorunların teşhis edilmesi için tasarlanan sorulara yanıtlanmanızı ve Apple'dan garanti hizmeti alımı prosedürüne uymanızı talep edebilir. Apple Ürünü'nü garanti hizmeti için ibraz etmeden önce, saklama ortamının ayrı bir yedek kopyasını almanız, korumak istediğiniz bütün kişisel bilgilerinizi ve bütün güvenlik şifrelerinizi geçersiz kılmanız gerekmektedir.

GARANTİ HİZMETİ SÜRESİNCE, SAKLAMA ORTAMINDAKİ İÇERİKLER SİLİNECEK VE YENİDEN FORMATLANACAKTIR. APPLE VE ACENTELERİ YAZILIM PROGRAMLARININ, VERİLERİNİN YA DA SERVİSE ALINAN APPLE ÜRÜNÜNÜN SAKLAMA ORTAMINDA YA DA DİĞER KISIMLARINDA BULUNAN DİĞER BİLGİLERİN KAYBINDAN SORUMLU DEĞİLDİR.

Garanti hizmetinin verilmesini müteakip Apple Ürünü'nü ya da değiştirilen bir ürün size ilk başta satın aldığınız ayarlara sahip olacak şekilde ve uygulanacak güncellemelere tabi olarak geri verecektir. Apple, Apple Ürünü'nün sistem yazılımının önceki bir versiyonuna geri dönmelerini engelleyecek garanti hizmetinin bir parçası olarak sistem yazılımı güncellemelerini kurabilir. Apple ürününe kurulan üçüncü şahıs uygulamaları, sistem yazılımı güncellemesi nedeniyle Apple Ürünü'ne uygun olmayabilir ya da Apple Ürünü'nde çalışmayabilir. Bütün diğer yazılım programları, veriler ve bilgilerin yeniden kurulması sizin sorumluluğunuz olacaktır. Diğer yazılım programları, veriler ve bilgilerin kurtarılması ve yeniden kurulması işbu garantinin kapsamına dahil değildir.

Önemli: Apple Ürünü'nü açmayınız. Apple Ürünü'nün açılması işbu garantinin kapsamına dahil olmayan zararlara sebep olabilir. Apple Ürünü için sadece Apple ya da bir AASP servisi hizmeti verebilir.

GARANTİ HÜKÜMLERİ İHLAL EDİLDİĞİ TAKDİRDE

APPLE NE YAPAR? Garanti Süresi esnasında Apple ya da bir AASP'ye karşı geçerli bir talepte bulunduğunuzda, Apple, kendi takdirine bağlı olarak, (i) Apple Ürünü yeni ya da önceden kullanılmış ancak performans ve güvenilirlik açısından hiç kullanılmamış parçalara denk olan parçaları kullanarak tamir eder, (ii) Apple Ürünü en az o Apple Ürününün işlevsel açıdan dengi olan ve yeni ve/veya önceden kullanılmış ancak performans ve güvenilirlik açısından hiç kullanılmamış parçalara denk olan parçalardan oluşan bir ürünle değiştirir ya da (iii) Apple Ürünü geri alarak karşılığında alış fiyatını iade eder.

Apple, kullanıcılar tarafından kurulabilir bazı parça ya da ürünleri değiştirmenizi talep edebilir. Apple tarafından verilen talimatlara uygun olarak kurulan bir kullanıcı tarafından kurulabilir bir parçayı içeren bir değiştirme parçası ya da ürünü, hangisinin sizin için daha uzun garanti süresi sağladığına bağlı olarak ya Apple Ürününün kalan garanti süresine ya da değişiklik ya da tamirden itibaren doksan (90) günlük garanti süresine sahiptir. Bir ürün ya da parça değiştirildiğinde ya da para iadesi yapıldığında, verilen değişik ürün sizin mülkiyetinize, değiştirilen ya da parası iade edilen ürün Apple'in mülkiyetine geçer.

GARANTİ HİZMETİNİ NASIL ALACAKSINIZ?

Garanti hizmetine başvurmadan önce lütfen, aşağıda tarif edilen online yardım kaynaklarına erişiniz ve bunları gözden geçiriniz. Bu kaynakları gerektiği şekilde kullandıktan sonra Apple Ürünü halen çalışmıyor ise, lütfen aşağıda belirtilen bilgileri kullanarak Apple temsilcisi ile veya, şayet mevcutsa, Apple'in sahip olduğu perakende satış mağazası ile ("Apple Bayii"), veya AASP ile temasa geçiniz. Apple temsilcisi veya AASP sahip olduğunuz Apple Ürünü'nün hizmet gerektirip gerektirmediği hususunun tespit edilmesine yardımcı olacaktır ve şayet gerektiriyorsa Apple'in bu hizmeti nasıl sağlayacağı hususunda sizi bilgilendirecektir. Apple ile telefon yoluyla iletişime geçmeniz halinde, bulunduğunuz yere bağlı olarak başka ücretlendirmeler de uygulanabilecektir.

Garanti hizmetinin alınmasında ilişkin detaylı online bilgi aşağıda sunulmaktadır:

GARANTİ HİZMET OPSİYONLARI Apple aşağıda belirtilen opsiyonları birini veya daha fazlasını kullanarak garanti hizmetini sunacaktır:

(i) Carry-in Hizmeti. Sahip olduğunuz Apple Ürünü'nü carry-in hizmeti sunan Apple Mağazası'na veya AASP'ye iade edebilirsiniz. Hizmet iade ettiğiniz yerde sunulabilir veya hizmetin sağlanması amacıyla Apple Mağazası ya da AASP, sahip olduğunuz Apple Ürünü'nü Apple Tamir Servisi ("ARS") merkezine gönderebilir.

Hizmetin tamamlandığına ilişkin olarak tarafınıza bildirim yapıldıktan sonra, Apple Ürünü'nü Apple Mağazası'ndan veya AASP merkezinden derhal geri alacaksınız ya da Apple Ürünü ARS merkezinden bulunduğunuz yere doğrudan gönderilecektir.

(ii) Mail-in Hizmeti. Şayet Apple, sahip olduğunuz Apple Ürünü'nün mail-in hizmeti için uygun olduğunu tespit ederse, sahip olduğunuz Apple Ürünü'nü ARS veya AASP merkezine Apple'in talimatlarına uygun şekilde göndermeniz için, Apple önceden ödenmiş irsaliyeyi ve (uygulanabilir olduğu takdirde) paketleme materyalini tarafınıza gönderecektir. Hizmet tamamlandıktan sonra, ARS veya AASP merkezi Apple Ürünü size iade edecektir. Tüm talimatların izlenmiş olması şartı ile Apple, bulunduğunuz yere gönderi veya bulunduğunuz yerden teslim almayla ilişkin masrafları ödeyecektir.

(iii) Kendin Yap (DIY) Parçaları Hizmeti. DIY parçaları hizmeti size, sahip olduğunuz Apple Ürünü üzerinde servis imkanı sağlamaktadır. Şayet DIY parçaları hizmeti koşullar dahilinde mümkün ise, aşağıda yer alan prosedür uygulanacaktır:

(a) Apple'in değiştirilen ürün veya parçanın iade edilmesini talep ettiği hizmetler. Apple, değiştirilen ürünün veya parçanın perakende fiyatı ve ilgili nakliye masrafları için teminat olarak bir kredi kartla ödeme onayı talep edebilir. Şayet kredi kartla ödeme onayı sağlayamıyorsanız, DIY parçaları hizmeti sizin için uygun olmayabilir ve Apple hizmet ile ilgili olarak alternatif bir düzenleme teklif edecektir. Apple değiştirilecek ürünü veya parçayı tarafınıza kurulum talimatları ile birlikte gönderecektir ve uygulanabilir olduğu ölçüde, değiştirilecek ürün veya parçanın iade edilmesine ilişkin diğer gereklilikleri gönderecektir. Talimatları izlediğiniz takdirde, Apple kredi kartla ödeme onayını iptal edecek ve ürün veya parça için ve bulunduğunuz yere yapılan ve bulunduğunuz yerden yapılan nakliye için ücret tahsil etmeyecektir. Değiştirilen ürünü veya parçayı talimatlara uygun şekilde iade etmemeniz veya değiştirilen ürün veya parçanın hizmet için uygun olmaması halinde, Apple onay verilen miktarı kredi kartınızdan tahsil edecektir.

(b) Apple'in değiştirilen ürün veya parçanın iade edilmesini talep etmediği hizmetler. Apple kurulum ile ilgili talimatları içeren değiştirilecek ürün veya parçayı tarafınıza ücretsiz olarak gönderecektir ve uygun olduğu ölçüde, değiştirilen ürün veya parçanın imha edilmesine ilişkin gereklilikleri gönderecektir.

(c) DIY parçaları hizmetine ilişkin olarak, Apple yapmış olduğunuz herhangi bir işçilik masrafından sorumlu olmayacaktır. İlave yardıma ihtiyaç duymazın halinde, aşağıda belirtilen telefon numaralarından Apple ile irtibata geçiniz.

Apple, tarafınıza ve belirli bir hizmet şekline uygun bulunan Apple Ürününüz için sağlayabileceği garanti hizmetinin şeklini değiştirme hakkını saklı tutmaktadır. Hizmet, hizmetin talep edildiği ülkedeki opsiyonların uygunluğu ile sınırlı olacaktır. Hizmet opsiyonları, parça uygunluğu ve yanıtlama süresi ülkeye göre değişiklik gösterebilir. Apple Ürününün bulunduğu ülkede hizmet verilememesi halinde gönderi ve teslim masraflarından siz sorumlu olabilirsiniz. Satın alım işleminin yapıldığı ülkeden başka bir ülkede hizmet talep etmeniz halinde, yürürlükteki tüm ithalat ve ihracat kanun ve yönetmeliklerine uyacaksınız ve tüm gümrük vergilerinden, K.D.V.'den ve buna bağlı diğer vergi ve harçlardan sorumlu olacaksınız. Uluslararası hizmetin uygulanabilmesi halinde, Apple ürünleri ve parçaları, yerel standartlarla uyumlu olan ürün ve parçalarla onarabilir veya değiştirebilir.

SORUMLULUĞUN SINIRLANDIRILMASI İŞBU GARANTİDE AKSİ DÜZENLENMEDİĞİ TAKRİDE VE KANUN TARAFINDAN İZİN VERİLEN AZAMI ÖLÇÜDE, APPLE, HERHANGİ BİR GARANTİ VEYA KOŞULUN İHLALINDEN VEYA HERHANGİ BİR HUKUK KURALI UYARINCA, KULLANIM KAYBI, GELİR KAYBI, MEVCUT VEYA ÖNGÖRÜLEN KAR KAYBI (SÖZLEŞMEDEN KAYNAKLANAN KAR DA DAHİL), PARA KULLANIM KAYBI, ÖNGÖRÜLEN BİRİKİM KAYBI, İŞ KAYBI, FIRSAT KAYBI, TİCARİ İTİBAR KAYBI, İTİBAR KAYBI, VERİ KAYBI, VERİNİN ZARARA UĞRAMASI, BOZULMASI VEYA RİSKE ATILMASI DA DAHİL ANCAK BUNLARLA KISITLI OLMAYARAK DOĞRUDAN, ÖZEL, BEKLENMEYEN VEYA DOLAYLI ZARARDAN, VEYA HER HÂLÜKÂRDA EKİPMAN VEYA ÜRÜNÜN İKAMESİNDEN KAYNAKLANAN HERHANGİ BİR DOLAYLI KAYIP VEYA ZARARDAN, DÜZELTME, PROGRAMLAMA VEYA APPLE ÜRÜNÜNDE BULUNAN VEYA APPLE ÜRÜNÜ İLE KULLANILAN HERHANGİ BİR PROGRAMIN VEYA VERİNİN YENİDEN ÜRETİMİNDEN VEYA APPLE ÜRÜNÜNDEKİ BİLGİLERİN GİZLİ TUTULMAMASINDAN SORUMLU DEĞİLDİR.

YUKARIDAKİ SINIRLAMA, ÖLÜM VEYA BEDENSEL YARALANMA İDDİALARINA VEYA KANUNDAN KAYNAKLANAN KASTI VE AĞIR KUSUR VE/VEYA İHMAL SORUMLULUĞA UYGULANMAZ. APPLE, BU GARANTİ KAPSAMINDA TÜM APPLE ÜRÜNLERİNİ TAMİR EDEBİLECEĞİNE VEYA TÜM APPLE ÜRÜNLERİNİ BU ÜRÜNDE BULUNAN BİLGİLER HERHANGİ BİR RİSKE ATILMAKSIZIN VEYA KAYBOLMAKSIZIN İKAME EDEBİLECEĞİNE DAİR HERHANGİ BİR TEKEFFÜL VERMEMEKTEDİR.

BAZI EYALETLERDE (ÜLKELERDE VE BÖLGELERDE), BEKLENMEYEN VEYA DOLAYLI ZARAR SORUMLULUĞUNUN ORTADAN KALDIRILMASINA VEYA SINIRLANDIRILMASINA İZİN VERİLMEMEKTEDİR. BU SEBEPLERLE, YUKARIDAKİ SORUMLULUĞUN KALDIRILMASINA VEYA KISITLANMASINA İLİŞKİN HÜKÜMLER, SİZE UYGULANMIYOR OLABİLİR.

GİZLİLİK Apple, kullanıcı bilgilerini www.apple.com/legal/warranty/privacy adresinde mevcut olan Apple Müşteri Gizliliği Politikasına (Apple Customer Privacy Policy) uygun olarak muhafaza edecek ve kullanacaktır

GENEL OLARAK Hiçbir Apple satıcısı, temsilcisi ya da çalışanı işbu garanti üzerinde herhangi bir değişiklik yapmaya, kapsamını genişletmeye ya da ilaveler yapmaya yetkili değildir. Eğer herhangi bir koşul hukuka aykırı ya da uygulanamaz olur ise, geri kalan koşulların hukuksallığı ve uygulanabilirliği bundan etkilenmeyecek ve zarar görmeyecektir. Bu garanti, Apple Ürününün satın alındığı ülkenin hukukuna tabi olacak ve bu hukuka göre yorumlanacaktır. Apple, işbu belgenin sonunda Apple Ürününün satın alındığı ülke ya da bölgeye göre tanımlanmıştır. Bu garanti kapsamında ya Apple ya da onun hukuki halefi garanti edendir.

ONLINE BİLGİ Aşağıdakiler ile ilgili daha fazla bilgi online olarak şu adreste mevcuttur:

Uluslararası Destek Bilgisi	www.apple.com/support/country
Yetkili Distribütörler	www.apple.com/buy
Apple Yetkili Hizmet Sağlayıcıları	support.apple.com/kb/HT1434
Apple Perakende Satış Mağazası	www.apple.com/retail/storelist/
Apple Destek ve Hizmet	support.apple.com/kb/HE57
Apple Ücretsiz Destek	www.apple.com/support/country/index.html?dest=complimentary

Satin Alinan Bölge Veya Ülke İçin Garanti Yükümlüsü

Satin Alinan Bölge/Ülke	Adres
AMERIKA	
Brezilya	Apple Computer Brasil Ltda Av. Cidade Jardim 400, 2 Andar, Sao Paulo, SP Brasil 01454-901
Kanada	Apple Canada Inc. 7495 Birchmount Rd. Markham, Ontario L3R 5G2 Canada
Meksika	APPLE OPERATIONS MÉXICO S.A. DE C.V. Prolongación Paseo de la Reforma #600, Suite 132, Colonia Peña Blanca, Santa Fé, Delegación Álvaro Obregón, México D. F., CP 01210, México
Birleşik Devletler ve Diğer Amerika Ülkeleri	Apple Inc. 1 Infinite Loop; Cupertino, CA 95014, U.S.A.
AVRUPA, ORTA DOĞU VE AFRIKA	
Tüm Ülkeler	Apple Sales International Hollyhill Industrial Estate Hollyhill, Cork, Republic of Ireland
ASYA PASİFİK	
Avustralya; Yeni Zelanda; Fiji, Papua Yeni Gine; Vanuatu	Apple Pty. Limited PO Box A2629, South Sydney, NSW 1235, Australia
Hong Kong	Apple Asia Limited 2401 Tower One, Times Square, Causeway, Hong Kong
Hindistan	Apple India Private Ltd. 19th Floor, Concorde Tower C, UB City No 24, Vittal Mallya Road, Bangalore 560-001, India
Japonya	Apple Japan, Inc. 3-20-2 Nishishinjuku, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan
Kore	Apple Korea Ltd. 3201, ASEM Tower;159, Samsung-dong, Kangnam-gu; Seoul 135-090, Korea

Satin Alinan Bölge/Ülke	Adres
Afganistan, Bangladeş, Butan, Brunel, Kamboçya, Guam, Endonezya, Laos, Singapur, Malezya, Nepal, Pakistan, Filipinler, Sri Lanka, Vietnam	Apple South Asia Pte. Ltd. 7 Ang Mo Kio Street 64; Singapore 569086
Çin Halk Cumhuriyeti	Apple Computer Trading (Shanghai) Co. Ltd. Room 1815, No. 1 Jilong Road, Waigaoqiao Free Trade Zone, Shanghai 200131 China
Tayland	Apple South Asia (Thailand) Limited 25th Floor, Suite B2, Siam Tower, 989 Rama 1 Road, Patumwan, Bangkok, 10330
Tayvan	Apple Asia LLC 16A, No. 333 Tun Hwa S. Road. Sec. 2, Taipei, Taiwan 106
Diğer Asya Pasifik Ülkeleri	Apple Inc. 1 Infinite Loop Cupertino, CA 95014, U.S.A.

iPad Warranty v3.0

© 2012 Apple Inc. Tüm hakları saklıdır. Apple, Apple logosu, iPad, iTunes ve Safari; Apple Inc.'in ABD ve diğer ülkelerde kayıtlı ticari markalarıdır. Apple Store, Apple Inc.'in ABD ve diğer ülkelerde kayıtlı servis markasıdır. Bluetooth® sözcüğü markası ve logoları, Bluetooth SIG, Inc.'in sahip olduğu kayıtlı ticari markalardır ve söz konusu markaların Apple Inc. tarafından tüm kullanımı lisanslıdır.

TU034-6330-A
Printed in XXXX